

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE — LIBERTÉ — ÉGALITÉ — FRATERNITÉ

JOURNAL OFFICIEL

DES ÉTABLISSEMENTS FRANÇAIS DE L'Océanie

Paraissant tous les Jedis à 3 heures du soir.

Matahiti 44.
N° 19.

Te Uea a te Hau no te mau Haapao raa farani i Oteania

Mahana maha
9 no me 1895.

PRIX DE L'ABONNEMENT (payable d'avance)
Un an 18 fr.
Six mois 10 »
Trois mois 6 »
Un numéro : 50 centimes.

Pour les Abonnements et les Annonces, s'adresser
IMPRIMERIE DU GOUVERNEMENT

PRIX DES ANNONCES (au comptant)
Les 20 premières lignes 50 c. la ligne
Au-dessus de 20 lignes 25 id.
Les annonces renouvelées se paient la moitié du prix de la première insertion.

SOMMAIRE

PARTIE OFFICIELLE

Récompenses à l'Exposition d'Anvers.

Administration de la Justice.

Haute-Cour tahitienne.

PARTIE NON OFFICIELLE

Administration de l'Intérieur.

Instruction publique.

Caisse agricole.

Avis au sujet des patentes, licences et taxes sur les chiens.

Chambre d'agriculture.

Archipel des Tuamotu. — Avis aux navigateurs.

Service des Renseignements commerciaux. — Avis.

Justice de paix de Taravao.

Justice de paix de Moorea.

Conseil général.

Mouvements du port.

PARTIE OFFICIELLE

GOVERNEMENT DE TAHITI

A Monsieur le Gouverneur des Établissements français de l'Océanie.

Paris, le 1^{er} février 1895.

MONSIEUR LE GOUVERNEUR, — J'ai l'honneur de vous remettre, sous ce pli, la liste des récompenses de la section des colonies françaises à l'Exposition universelle d'Anvers.

Bien que n'ayant pas fait d'envois directs, votre colonie a été comprise dans la répartition pour 3 récompenses, grâce aux pré-rèvements que nous avons faits sur les réserves de l'Exposition permanente.

J'aurai l'honneur de vous transmettre les diplômes, dès qu'ils me seront parvenus.

Je vous prie, etc.

Le Commissaire spécial
de l'Exposition coloniale française,
Signé : T. H. BILBAUT.

XVIII

TAHITI ET DÉPENDANCES.

Diplômes d'honneur.

CLASSE 61.

Colonie française de Tahiti. — Ensemble de ses produits exposés comme exportation et importation.
Soit : 1 diplôme d'honneur.

Médailles d'argent.

CLASSE 30.

Administration locale de Tahiti. — Fibres et paille de bambou, de pandanus, de vanille, de résine.

CLASSE 61.

Administration locale de Tahiti. — Fibres et pailles ; tapa, étoffe obtenue par l'agglutination d'écorces de banian ; coquilles, nacres, madreporas.

Soit : 2 médailles d'argent.

Récapitulation des récompenses de Tahiti.

Diplôme d'honneur.....	1
Médailles d'argent.....	2
Total.....	3

ADMINISTRATION DE LA JUSTICE

HAAVA RAA RAHI TAHITI.

Te māhaga e haere hia i nia i te tino fenua.	Te matacinea tēi reira te mau fenua e hio hia.	Te foa e te mau tenua e hio hia.	Te ioa o te mau fatu maro.
40 no me 1895, i te hora 8 i te poipoi.	Pueu	Hapupufoa.	Te vahine ra i Tehaapu a Mote, E o Tehaapu a Faatocarai t., Tava v. o o Tavea a Puhia v.
41 no me 1895, i te hora 8 i te poipoi.	Taitira.	Tehorua.	Maractefau a Roione t. E o Rupehahe a Abape v.
43 no me 1895, i te hora 8 i te poipoi.	Taaturuoo.	Faremahora.	Tetugetu a Terai v. E o Tepoua a Puhia, Temauri a Ma- nua, Tehia a Tematāhoro, Vēhi- tua a Vēhiatua, Tanepoto a Vēhi- atua v. e o Tēpa a Vēhiatua v.
44 no me 1895, i te hora 8 i te poipoi.	Teahupoo.	Fenua ra o Te- fautape e te peho- ra o Paratea.	Huani rave faufaa a Tuanui a Mata- mao v., Tetugetu a Terai v. E o Terihohotua a Maiau.
45 no me 1895, i te hora 8 i te poipoi.	Hitiaa.	Otia o na fenua ra o Aboteina e o Teahoro.	Terai a Faara. E o Mataiorua a Mauri.
46 no me 1895, i te hora 8 i te poipoi.	Tiarei.	Tetuvira e o Mo- enoa.	Vaiturere a Paofai v. E o Teheura a Temsupaisura.
47 no me 1895, i te hora 8 i te poipoi.	Tiarei.	Te fenua ra o Tebua e na peho- ra o Tepou, Māto- uri, Taoa e o Te- bua.	Mahuti a Meari v., e o Vahiaeta Otooto v. E o Mihiau a Pahi v.
29 no me 1895, i te hora 8 i te poipoi.	Fautaua (Pare).	Otia o na fenua ra o Tehātumu e o Teau.	Thirau a Taumihau t. E o Keave a Taipacho v.
45 no me 1895, i te hora 8 i te poipoi.	Hitiaa.	Te fenua ra o Atufareura.	1 Roo a Matare; 2 Taumihau a Talaho. E o Tetuaiterai a Tauvirau v.